365R0174

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ ἀριθ. 174/65/ΕΟΚ, 14/65/ΕΥΡΑΤΟΜ ΤΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΩΝ

τῆς 28ης Δεκεμβρίου 1965

περί καθορισμοῦ πινάκων θνησιμότητος καί ἀναπηρίας καί τοῦ νόμου διακυμάνσεως τῶν μισθῶν, πού χρησιμοποιοῦνται γιά τόν ὑπολογισμό τῶν ἀξιῶν ἀσφαλιστικοῦ στατιστικοῦ ἰσοδυνάμου, οἱ ὁποῖες προβλέπονται στόν κανονισμό περί τῆς ὑπηρεσιακῆς καταστάσεως τῶν ὑπαλλήλων τῶν Κοινοτήτων

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΟΣ,

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΟΣ ΑΤΟΜΙΚΗΣ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος,

τήν συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Κοινότητος Ἀτομικῆς Ἐνεργείας,

τόν κανονισμό ἀριθ. 31 (ΕΟΚ), 11 (ΕΚΑΕ) περί καθορισμοῦ τοῦ κανονισμοῦ ὑπηρεσιακῆς καταστάσεως τῶν ὑπαλλήλων καθώς καί τό καθεστώς πού ἐφαρμόζεται ἐπί τοῦ λοιποῦ προσωπικοῦ τῆς Εὐρωπαϊκῆς Κοινότητος καί τῆς Εὐρωπαϊκῆς Κοινότητος Ἀτομικῆς Ἐνεργείας (1), καί ἰδίως τό ἄρθρο 39 τοῦ παραρτήματος VIII τοῦ ἐν λόγω κανονισμοῦ,

τή γνώμη τῆς προσωρινῆς ἐπιτροπῆς τοῦ κανονισμοῦ ὑπηρεσιακῆς καταστάσεως,

τή γνώμη τῶν στατιστικολόγων ἀσφαλειῶν, οἱ ὁποῖοι ὁρίσθηκαν ἀπό τά Συμβούλια,

Ἐκτιμώντας:

ὅτι ἀνήκει στά Συμβούλια ἡ κατάρτιση πινάκων θνησιμότητος καί ἀναπηρίας καί τοῦ νόμου διακυμάνσεως τῶν μισθῶν πού θά χρησιμοποιηθοῦν στόν ὑπολογισμό τῶν ἀξιῶν ἀσφαλιστικοῦ στατιστικοῦ ἰσοδυνάμου, πού προβλέπονται στόν κανονισμό περί ὑπηρεσιακῆς καταστάσεως τῶν ὑπαλλήλων καί στό παράρτημα VIII,

ΕΞΕΔΩΣΑΝ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Ἄρθρο 1

Γιά τόν ὑπολογισμό τῶν ἀξιῶν ἀσφαλιστικοῦ ἰσοδυνάμου, πού προβλέπονται στόν κανονισμό περί ὑπηρεσιακῆς καταστάσεως τῶν ὑπαλλήλων καί στό παράρτημα VIII χρησιμοποιήθηκαν:

α) οἱ πίνακες θνησιμότητας καί ἀναπηρίας Heubeck-Fischer (Richttafeln für die Pensionsversicherung 1956, René Fischer Verlag-Weissenburg/Bayern),

β) ὁ νόμος διακυμάνσεως τῶν μισθῶν ὁ ὁποῖος βασίζεται σέ ποσοστό ἀναπτύξεως 1,88% κατ' ἔτος ($v^{30} = 175$).

Ἄρθρο 2

Ὁ παρών κανονισμός ἀρχίζει νά ἰσχύει ἀναδρομικά ἀπό τήν 1η Ἰανουαρίου 1962.

Ὁ παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἰσχύει ἄμεσα σέ κάθε Κράτος μέλος.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 28 Δεκεμβρίου 1965.

Γιά τό Συμβούλιο

Ὁ Πρόεδρος

E. COLOMBO

(1) ΕΕ ἀριθ. 45 τῆς 14. 6. 1962, σ. 1385/62.